

Information Paper

LOCAL VESSELS ADVISORY COMMITTEE

**Arrangement on Facilitation of Yachting
between Hong Kong SAR and Hainan Province
(the Arrangement)**

Purpose

This information paper informs Members about the Arrangement (**Annex**) signed between the Marine Department (MD) and the Maritime Safety Administration (MSA) of the Ministry of Transport on 30 June 2022.

Background

2. In recent years, there has been increasing trend of yachts operated by Hong Kong yacht operators for sailing in Mainland waters. In order to facilitate yachting activities, MD and MSA developed the Arrangement for yacht operators to comply with when sailing to Hainan Province.

The Arrangement

3. The Arrangement contains the safety requirements and declaration form and applies to Hong Kong registered or licensed yachts only. Prior to sailing to Hainan Province, the operator of the concerned yacht needs to hold Pleasure Vessel Operator Certificate of Competency (Grade 1 or Grade 2) issued by MD. The owner, operator and the agent of the concerned yacht are also required to comply with the safety requirements and sign a declaration form accordingly.

4. The Arrangement has come into force since 1 August 2022.

5. For any enquires on the Arrangement, please contact MD's Local Vessels Safety Section (Tel: 2852 4430).

Circulation

6. This paper is circulated to Members for information.

Marine Department
August 2022

Annex (in Chinese only)

交通运输部海事局 香港特别行政区政府海事处
关于琼港游艇便利出行的工作安排

持有香港特别行政区政府海事处签发的游乐船只一级、二级操作人员证明书的人士，可在海南省划定与公布的游艇活动水域驾驶相应香港注册或领牌游艇。

游艇船东或其代理及船长须知悉经不时修订的《琼港游艇便利出行安排须知》，并签署声明，接受海南海事管理机构查验。

有关游艇及人员出境入境管理依据双方各自有关规定执行。

交通运输部海事局

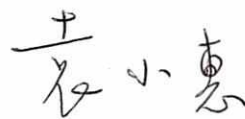
局长



2022年6月30日

香港特别行政区政府海事处

处长



2022年6月30日

《琼港游艇便利出行安排须知》

(《琼港游艇须知》)

1. 凡欲行驶琼港间的游艇，均须注意此《琼港游艇须知》。
2. 香港注册游艇或在香港领牌第 IV 类别船只(游艇)即使驶离香港水域，亦只可用作游乐用途。船只准备离港时，须向任何海事分处提交《一般事项申报表》及有关文件以办理出港证(注：8 米(m)以下游艇或开敞式游艇须提交经香港《商船(本地船只)条例》(第 548 章)指定的特许验船师检验合格并签发的报告)。船长于启航前必须确保游艇适航，包括船只结构、机械设备、风雨水密、救生及消防设备、航行及通信设备等。船长若有疑问，可聘请专业机构或专业人士(例如船级社或特许验船师)提供协助。船长在启航前应做好航线规划，沿途应与有关的海事部门保持联系，以确保航行安全。游艇进入其他海事机构管辖水域，必须符合当地法律法规(包括保险)的要求。
3. 游艇须符合 2013 年中华人民共和国海事局游艇法定检验暂行规定(暂行规定)。游艇设计最基本须符合可航行于距岸不超过 20 海哩，浪高约 2m 的标准要求，而游艇最高运载人数不可超过 12 人。

结合暂行规定及《商船(本地船只)(安全及检验)规例》(第548G章)的要求,游艇按船只的长度(L)须配备下段所列的救生、消防、航行及通信设备。

4. 救生、消防、航行及通信设备:

	L < 12m	12m ≤ L < 21m	21 m ≤ L < 37m	L ≥ 37m	备注
救生设备					
救生衣	船只可载人数的 100%				不少于 150N 浮力及配备自亮灯
救生圈	1 只救生圈带 21m 长救生绳	每边 1 只救生圈其中 1 只带 21m 长救生绳	4 只救生圈其中 2 只带 27.3m 长救生绳, 2 只带自亮灯和烟雾信号	6 只救生圈, 其中 2 只带 27.3m 长救生绳, 2 只带自亮灯和烟雾信号	暂行规定的要求: 24m 及以上游艇的救生圈带自亮灯和烟雾信号

救生筏	船只可载人数的 100%	船只可载人数的 200%	暂行规定的要求：24m及以上游艇在救生筏丢失或不能使用时，其总容量还能容纳船上总人数
救生烟火信号	4支降落伞火箭信号	4支降落伞火箭信号、 4支手持红色烟火信号、 4支手持白色烟火信号和2支手持或浮式灯色烟雾信号	暂行规定的要求
双向VHF无线电话	-	2	暂行规定的要求：24m及以上并且在500GT及以上的游艇须设置3台

抛绳设备	-	-	1	暂行规定的要求：40m以上游艇配备
雷达应答器	-	实际可行下在小于150 总吨游艇上安装		暂行规定的要求
消防设备				
消防灭火设备	满足香港法例第 548G 章附表 4 第 2 部表 6			
通信设备				
VHF 无线电话	1 台具备数字选择性呼叫(DSC)功能 (至少满足国际电信联盟规定的 D 级 DSC 的要求)			暂行规定的要求
应急无线电示位标	1			暂行规定的要求：种类为 VHF 或 406MHz 卫星示位标
搜救定位装置	可以1只雷达应答器		1	暂行规定的要

2. 全国水上搜救报警专用电话 : (+86) 12395 ;
3. 海南省海上搜救中心 / 海南海事局值班电话 :
(+86 898) 6862 6098 ;
4. 海口海事局值班电话 : (+86 898) 6862 6019 ;
5. 三亚海事局值班电话 : (+86 898) 8827 2063 ;
6. 八所海事局值班电话 : (+86 898) 2552 2672 ;
7. 洋浦海事局值班电话 : (+86 898) 3699 3270 ;
8. 清澜海事局值班电话 : (+86 898) 6332 8159。

10.

声明

船东或其代理人及船长已知悉、签署并将遵守《琼港游艇须知》。

	船东或其代理人 (根据《商船(本地船只)条例》所指的“船东”或其“代理人”)	船长 (根据《商船(本地船只)条例》所指的“船长”)
名称		
香港身份证 或护照号码		
联系方式		
签署		
日期		